

MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58 , din 20 martie 2009 , ministrul justiției, prin Ordinul nr. 221 din 15 septembrie 2022, dispune că _____
ZASADNÎI MARIA, a.n. 01.05.1996 _____, deținător al actului de identitate
(numele și prenumele, anul nașterii)

200804801145

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*
 - *traducător*

pentru limba engleză

să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 649

Eliberat 15 septembrie 2022

MINISTRU,

LITVINENCO SERGIU

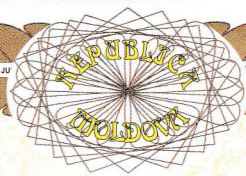
(numele, prenumele)

(semnătura)



Seria AT





MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58, din 20 martie 2009, ministrul justiției, prin Ordinul nr. 266 din 23 iunie 2015, dispune că _____
CIORICI MARIANA, a.n. 20.03.1986, deținător al actului de identitate
(numele și prenumele, anul nașterii)

2004038002120

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*
 - *traducător*

pentru limba _____ spaniolă, engleză
să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 543

Eliberat 23 iunie 2015

MINISTRU,

Vladimir GROSU

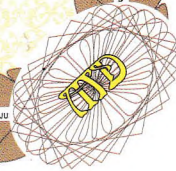
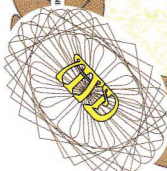
(numele, prenumele)

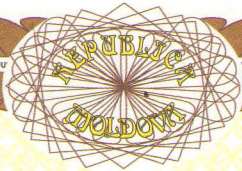
(semnătura)



L.Ș.

Seria AT





MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58, din 20 martie 2009, ministrul justiției, prin Ordinul nr. 243 din 7 iunie 2013, dispune că _____
MAMEDOVA TATIANA, a. n. 07.04.1971, deținător al actului de identitate
(numele și prenumele, anul nașterii)

2002042119036

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*
 - *traducător*

pentru limba _____ rusă
să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 435

Eliberat 27 iunie 2013

MINISTRU,

OLEG EFRIM

(numele, prenumele)

(semnătura)

Seria AT

L.Ș.





DIPLOMĂ

DE LICENȚĂ
învățământ superior universitar

Seria AL

No 0096409

În baza hotărârii Comisiei pentru examenul de licență

din 27 iunie 2005

Cebotaru Natalia

înmatriculat ^{numele, prenumele} în anul 2001, absolvent ^{al (a)} a

Universității de Stat din Moldova
instituția de învățământ superior universitar

a obținut titlul de Licențiat

profilul Filologie

specialitatea Limbi moderne și clasice

specializarea Limba și literatura engleză,
limba germană

cu media examenului de licență 7,50 (sapte, 50)

generală de licență 7,31 (sapte, 31)

Președinte al Comisiei
Rector
Decan
Secretar

Elaborată la 4 iulie 2005

Nr. de înregistrare 29

Semnătura titularului

Cebotaru

REPUBLIC OF MOLDOVA

MINISTRY OF EDUCATION, YOUTH AND SPORT

DIPLOMA

OF LICENTATE
University Higher Education

Series A1.

According to the decision of the Licence Examination Commission

of 27 June 2005

Cebotaru Natalia
first name, last name

admitted in 2001 graduate of Moldova
State University
year Higher Education Institution

has been awarded the degree of Licentiate

in the field of Philology

speciality Modern and classical languages

specialization English language and literature,
German language

Average mark in Licence Examination 7,50 (seven, 50)

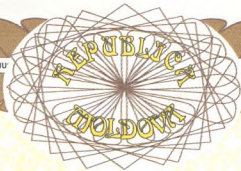
General mark of the Licence 7,31 (seven, 31)

Commission Chairperson [Signature]

Issued in 4 July 2005
Cebotaru

Registration No. _____ Signature of Holder





MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58, din 20 martie 2009, ministrul justiției, prin Ordinul nr. 266 din 23 iunie 2015, dispune că _____
CRACIUN NATALIA, a.n. 18.01.1984 _____, deținător al actului de identitate
(numele și prenumele, anul nașterii)

2000036033438

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*

- *traducător*

pentru limba _____ engleză
să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 544

Eliberat 23 iunie 2015

MINISTRU,

Vladimir GROȘU

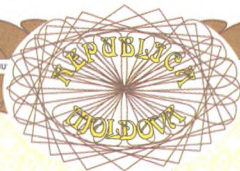
(numele, prenumele)

(semnătura)



L.Ș.

Seria AT



MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58, din 20 martie 2009, ministrul justiției, prin Ordinul nr. 221 din 15 septembrie 2022, dispune că _____
CRACIUN NATALIA, a.n. 18.01.1984 _____, deținător al actului de identitate

(numele și prenumele, anul nașterii)

2000036033438

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*
 - *traducător*

pentru limba rusă

să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 658

Eliberat 15 septembrie 2022

MINISTRU,

LITVINENCO SERGIU

(numele, prenumele)

(semnătura)



L.S.

Seria AT



Curriculum Vitae

Personal information

First and last name, patronymic	CIORICI MARIANA GRIGORE
Address	Chisinau, 27/1 Mircea cel Batrin Str.
Mobile number	069004350
E-mail	marianaciorici@yahoo.com
Nationality	Republic of Moldova,
Date of birth	March 20, 1986
Civil status, Children	Married, 2 children

Education and training

- Period (from – until) 1992-2001
- Name of educational institution Rosietici Middle School

- Period (from-until) 2001-2004
- Name of educational institution A.Mateevici High School

- Period (from-until) 2004-2008
- Name of educational institution Free International University of Moldova
 - Field Philology
 - Speciality Classic and Modern Languages
 - Specialization English and Spanish Languages

Abilities and personal skills

Language skills

Romanian	Native language
Russian	Well
Spanish	Advanced
English	Advanced

Abilities and technical skills

PC use- excellent : MC Office, MC Access, Internet,
Driving license - B category
Authorization as a translator from English and Spanish languages

Abilities and social skills

- translation of different documents from different fields Romanian into English and vice versa.
- translation of different documents from diferent fields from Romanain into Spanish and vice versa.
- analytical thinking, organization and planning, perseverance
- the ability to work in a team and its organization for success, entrepreneurial spirit, enthusiasm, advanced communication and negotiation skills, resistance to stress
- dynamism and flexibility, initiative and pro-activity

Job

September 2009 –
December 2009

Call Operator at Pedersonand Partners

April 2010 – Until now-

Lingvistica SRL

Teacher

Translator of English and Spanish languages

CURRICULUM VITAE

1. PERSONAL INFORMATION

Surname Craciun
Name Natalia
Residence 33, Puskin Street, Chisinau, Republic of Moldova
Phone no. +373 78753791
Email natashka.id@mail.ru, natalia-cebotaru@rambler.ru

2. EDUCATION AND TRAINING

<i>Educational Institution</i>	<i>Faculty</i>	<i>Period</i>
State University of Moldova, Chisinau	<i>Faculty of Philology</i> , Specialty «English language and Literature»	2000-2005
Republican College of Informatics, Chisinau	<i>Faculty of law</i> , Specialty «Law»	1998-2000
“Mihai Eminescu” Theoretical High School, Ungheni		1996-1998

3. PROFESSIONAL EXPERIENCE

<i>Organization</i>	<i>Position</i>	<i>Period</i>
Vocational School of Chisinau city	Teacher of English language	August 2005 - January 2006
«VEOX» LLC	Office Manager, Translator	June 2006 –November 2006
«TRADOX» LLC	Office Manager, Translator	January 2007 - up to date
«LINGVISTICA» LLC	Translator	2016 – up to date

4. LANGUAGES

Mother tongue	Romanian		Speaking		Writing
	<i>Understanding</i>		<i>Spoken</i>		
	<i>Listening</i>	<i>Reading</i>	<i>interaction</i>	<i>production</i>	
Russian	<i>C2</i>	<i>C2</i>	<i>B1</i>	<i>B1</i>	<i>B1</i>
English	<i>B2</i>	<i>C2</i>	<i>B1</i>	<i>B1</i>	<i>C2</i>
German	<i>B1</i>	<i>B1</i>	<i>A1</i>	<i>A1</i>	<i>B1</i>

Levels: A1 and A2: Elementary user - B1 and B2: Independent user - C1 and C2: Experienced user Common European Framework of Reference for Foreign Language

5. PERSONAL SKILLS

Word, Excel, Internet


Punctuality, communication skills, responsibility, hardworking, diligence, ability to work in a team, willingness and ability to learn quickly



6. HOBBY


Sport, psychology, arts, travel, cooking, music.

PERSONAL INFORMATION

Zasadnii Maria

ADDRESS  MD-2081, 16 Scolii str., Bubuieci commune, Chisinau mun., Republic of Moldova

PHONE  +373 022 415 305  +373 694 51 724

E-MAIL  zlinem96@gmail.com

Sex Female | Date of birth 01.05.1996 | Citizenship Republic of Moldova

PROFESSIONAL EXPERIENCE

03.06.2019 – NOW Translator of French and English languages, LINGVISTICA SRL

03.06.2019 – NOW Teacher of French, English and Romanian languages, LINGVISTICA SRL

2016 – NOW Individual and group training of French, English and Romanian languages

AUTHORISATIONS Authorisation Series AT, no. 649 of 15.09.2022 - ENGLISH language

Authorisation Series AT, no. 650 of 15.09.2022 - FRENCH language

EDUCATION AND TRAINING

01.09.2019 - 31.05.2021 Faculty of Letters, Free International University of Moldova, Master's Degree, Specialization: Applied foreign languages in tourism and international trade

15.01.2018 - 27.04.2018 Academic mobility ERASMUS +, Université Polytechnique Hauts-de France, Valenciennes (France)

01.09.2017 – 21.05.2019 Faculty of Psychology, Educational Sciences and Social Assistance, Free International University of Moldova, Psycho-pedagogical Module

01.09.2016 – 31.05.2019 Faculty of Letters, Free International University of Moldova, Bachelor's Degree, Specialization: Modern Languages French and English

01.09.2015 – 28.12.2015 Certificate of professional competence, specialization: Waiter-Barman category 4, Vocational training course "Insula Sperantelor", Chisinau mun., Republic of Moldova

01.09.2015 – 28.12.2015 Theoretical High School "Toader Bubuioag", Bubuieci com., Chisinau mun., Republic of Moldova

PERSONAL SKILLS

Mother tongue Romanian

Foreign languages known

	UNDERSTANDING		SPEAKING		WRITING
	Listening	Reading	Spoken interaction	Spoken production	
Russian	C1	C1	C1	C1	C1
French	C1	C1	C1	C1	C1

English C1 C1 C1 C1 C1

[Levels A1/A2: Basic user - B1/B2: Independent user - C1/C2: Proficient user
Common European Framework of Reference for Languages](#)

Communication skills Good communication skills with persons of all ages
Bilingual/multilingual communication and easy interaction with the public
Self-motivated, idea and initiative generator, energetic, flexible

Driving license B1, B

Organisational / managerial skills Decision-making, critical thinking, good organisation and planning of proposed tasks
Punctual, sociable, responsible

Digital competence

SELF-ASSESSMENT				
Information processing	Communication	Content creation	Safety	Problem solving
Independent user	Independent user	Independent user	Independent user	Independent user

[Levels: Basic user - Independent user - Proficient user
Digital competences – Self-assessment grid](#)

Other skills Independent user Microsoft Office Word, PowerPoint, Excel, etc.
Dance (classical, folk, sport, modern) (2003 - 2012)
Consecutive and simultaneous interpreting (volunteering) in student conferences (French, English and Romanian), Free International University of Moldova

Presentations Lesson - mini-performance in memoriam Leonida Lari (28.10.2016)

Conferences Biography of French writer Robert Merle PowerPoint, University Success Centre, ULIM (11.2016)

"The translator face to face with ultramodern technologies: benefits and risks", University Success Centre, ULIM (11.10.2016)

Launch of the book " Notebooks of Translatology" by Ghenadie Rabacov, University Success Centre, ULIM (30.01.2017)

Cine-debate "La Francophonie et le monde des dessins animés", University Success Centre, ULIM (22.03.2017)

Lesson for future translators, taught by translator Emilian Galaicu-Paun (05.10.2017)

Debate "Journée mondiale de la science au service de la paix et du développement", University Success Centre, ULIM (09.11.2017)

UTA Summing Up Seminar - 7 years of success: achievements, partnerships and future projects! (1st level attendance diploma) (22.12.2017)

Multicultural evening, ERASMUS+, Joules Mousseron, Aulnoy-lez-Valenciennes, France
"Traditional Moldovan dishes" (08.03.2018)

International meeting, Université Polytechnique Hauts-de-France "L'erreur culturelle en traduction / The cultural error in translation / Eroarea culturală în traducere" (22.03.2018)

Training Seminar for Sworn Translators and Interpreters, UNITA (National Union of Sworn Interpreters and Translators of Moldova), (certificate of attendance) (11.11.2022)



Seria E Nr. 009124 *



REPUBLICA MOLDOVA
MINISTERUL ȘTIINȚEI ȘI ÎNVĂȚĂMINTULUI

Universitatea de
Stat din Moldova
facultatea de filologie



DIPLOMĂ

In baza hotărârii Comisiei pentru examenul de diplomă

din 22 iunie anul 1993

Lozan Tatiana

născut ă în anul 1941, luna aprilie, ziua 7,

în localitatea Chișinău, raionul _____,

a obținut DIPLOMA DE filolog, profesor de limbă
și literatură rusă

specializarea limba și literatura rusă
în școala națională

cu media generală 9,8 (nouă și opt)



Rector Churty

Președintele comisiei Th

Decan St. Serbuc

Nr. 19 L.S. Data eliberării: anul 1993, luna iunie, ziua 30 Semnătura titularului Lozan



DIPLOMĂ

DE LICENȚĂ
învățământ superior

În baza hotărârii Comisiei pentru examenul de licență
din 19 iunie 2008

RABOVILA MARIANA

numărul de identificare 2004038002120

înmatriculată în anul 2004, absolventă

a Universității Libere Internaționale din Moldova,

a obținut titlul de

Licențiat în filologie

profilul **Filologie**

specialitatea **Limbi moderne și clasice**

specializarea **Limba engleză - spaniolă**

cu media: examenului de licență **9,25 (nouă,25)**

generală de licență **8,79 (opt,79)**

Președinte al Comisiei *Milunț* - **Valentina Șinghirei**

Rector *Galben* **Andrei Galben**

Decan *Manoli* **Ion Manoli**

Secretar *Russ* **Natalia Russ**

Eliberată la **09.07.2008**



Nr. de înregistrare **50811500297** Semnatura titularului *Mariana*

identificarea documentului poate fi efectuată accesând pagina web: www.edu.gov.md

DIPLOMA

OF LICENTIATE
Higher Education

According to the decision of the Licence Examination Commission
of 19 June 2008

RABOVILA MARIANA

personal No 2004038002120

admitted in 2004, graduate of

Free International University of Moldova,

has been awarded the degree of

Licentiate in Philology

in the field of **Philology**

speciality **Classic and Modern languages**

specialization **English and Spanish Languages**

Average Mark: Licence examination **9,25 (nine,25)**

General of the Licence **8,79 (eight,79)**

Commission Chairperson *Milunț* - **Valentina Șinghirei**

Rector *Galben* **Andrei Galben**

Dean *Manoli* **Ion Manoli**

Secretary *Russ* **Natalia Russ**

Issued on **09.07.2008**

Registration No. **50811500297** Signature of Holder *Mariana*



ALI000014671



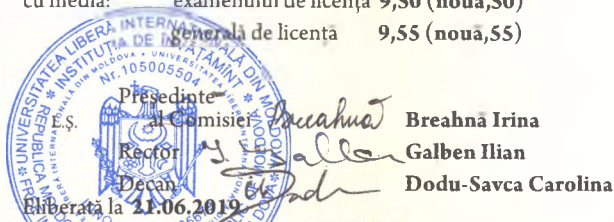
DIPLOMĂ

DE STUDII SUPERIOARE DE LICENȚĂ

În baza hotărârii Comisiei pentru examenul de licență din **3 iunie 2019**
ZASADNII MARIA
 numărul de identificare **2008048011145**
 înmatriculată la studii în anul **2016**, absolventă

a **Universității Libere Internaționale din Moldova**,
 a obținut titlul de **Licentiat în științe umaniste**
 domeniul general de studii **Științe umaniste**
 domeniul de formare profesională **Limbi moderne și clasice**
 programul de studii **Limbi moderne**

cu media: examenului de licență **9,50 (nouă,50)**
 generală de licență **9,55 (nouă,55)**



Nr. de înregistrare **619616000286** Semnătura titularului *Zasadnii*

Identificarea documentului poate fi efectuată accesînd pagina web: www.edu.gov.md

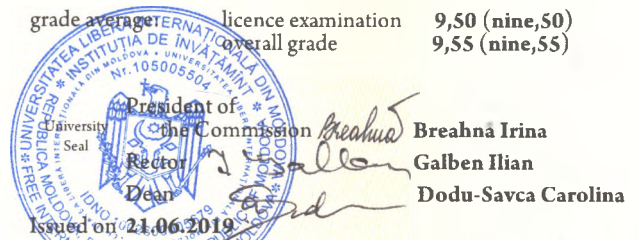
DIPLOMA

OF LICENCE HIGHER EDUCATION
 (BACHELOR'S DIPLOMA)

According to the decision of the Licence Examination Commission of **3 June 2019**
ZASADNII MARIA
 personal code **2008048011145**
 admitted for studies in **2016**, graduate of

Free International University of Moldova,
 has been awarded the degree of **Licentiate in Humanities**
 general field of studies **Humanities**
 field of training **Modern and Classical Languages**
 program of study **Modern Languages**

grade average: licence examination **9,50 (nine,50)**
 overall grade **9,55 (nine,55)**



Registration No. **619616000286** Signature of Holder *Zasadnii*



ALI000192438



MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA

AUTORIZAȚIE

În temeiul art.13 din Legea nr.264-XVI din 11 decembrie 2008, publicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova nr. 57-58, din 20 martie 2009, ministrul justiției, prin Ordinul nr. 53 din 03 februarie 2014, dispune că _____

GRAUR ELENA, a. n. 28.06.1986, deținător al actului de identitate
(numele și prenumele, anul nașterii)

2003020040872

(IDNP)

este autorizat în calitate de:

- *interpret*
 - *traducător*

pentru limba engleză
să presteze servicii pentru Consiliul Superior al Magistraturii, Ministerul Justiției, organele procuraturii, organele de urmărire penală, instanțele judecătorești, notari, avocați și pentru executorii judecătorești.

Nr. 465

Eliberat 10 februarie 2014

MINISTRU,

OLEG EFRIM

(numele, prenumele)

(semnătura)

Seria AT

L.Ș.



DIPLOMĂ

DE LICENȚĂ
învățămînt superior

În baza hotărîrii Comisiei pentru examenul de licență
din 17 iunie 2008

AVRAM ELENA

numărul de identificare **2003020040872**

înmatriculată în anul **2005**, absolventă

a **Universității Libere Internaționale din Moldova**,

a obținut titlul de

Licențiat în științe umanistice

domeniul general de studii **Științe umanistice**

domeniul de formare profesională

Limbi moderne și clasice

specialitatea **Limbi moderne**

cu media: examenului de licență **8,66 (opt,66)**

generală de licență **8,74 (opt,74)**

Președinte al Comisiei *M. Cotlău* **Maria Cotlău**

Rector *A. Galben* **Andrei Galben**

Decan *J. Manoli* **Ion Manoli**

Eliberată la 10.07.2008



Nr. de înregistrare **50811500699** Semnătura titularului *Avram*

REPUBLIC OF MOLDOVA
MINISTRY OF EDUCATION AND YOUTH

DIPLOMA

OF LICENTIATE
Higher Education

According to the decision of the Licence Examination Commission
of **17 June 2008**

AVRAM ELENA

personal No **2003020040872**

admitted in **2005**, graduate of

Free International University of Moldova,

has been awarded the degree of

Licentiate in Humanitarian Sciences

in the field of education

Humanitarian sciences

field of training **Classic and Modern languages**

programme **Foreign languages**

Average Mark: Licence examination **8,66 (eight,66)**

General of the Licence **8,74 (eight,74)**

Commission Chairperson *Maria Cotlău* **Maria Cotlău**

University
Seal

Rector *Andrei Galben* **Andrei Galben**

Dean *Ion Manoli* **Ion Manoli**

Issued on **10.07.2008**

Registration No.

50811500699

Signature of Holder

Avram



ALI1000007392

INFORMAȚII PERSONALE

Elena Graur



✉ grelena12@gmail.com

POZIȚIA

Traducator/interpret-consultant

EXPERIENȚA PROFESIONALĂ

01/09/2015–Prezent

Lector universitar

Universitatea Liberă Internațională din Moldova, Chișinău (Republica Moldova)

Limba franceză, Facultatea Relații Internaționale, Științe Politice și Jurnalism, ULIM

Gramatica (morfologie și sintaxa), Facultatea de Litere, ULIM

Correspondența diplomatică, Facultatea de Litere, ULIM

Limba franceză, Colegiul ULIM, ULIM

01/02/2011–Prezent

traducator-consultant

ULIM (Universitatea Libera Internațională din Moldova), Chisinau (Republica Moldova)

01/08/2009–01/10/2010

specialist in reparcelare

Proiect de Reparcelare in 40 de localitati, Chisinau (Republica Moldova)

EDUCAȚIE ȘI FORMARE

01/09/2008–31/05/2010

master in Stiinte Umanistice

ULIM/Universitatea Libera Internațională din Moldova, Chisinau (Republica Moldova)

01/09/2004–31/05/2008

Licentiat in Stiinte Umanistice

ULIM/Universitatea Libera Internațională din Moldova, Chisinau (Republica Moldova)

01/09/1992–31/05/2003

Absolvent studii medii

Scoala medie generala s. Buteni, Buteni/Hincesti (Republica Moldova)

COMPETENȚE PERSONALE

Limba(i) maternă(e)

română

Limbile străine

	INTELEGERE		VORBIRE		SCRIERE
	Ascultare	Citire	Participare la conversație	Discurs oral	
engleză	C2	C2	C2	C2	C2
franceză	C2	C2	C2	C2	C2
rusă	B2	B2	B2	B2	B1

Niveluri: A1 și A2: Utilizator elementar - B1 și B2: Utilizator independent - C1 și C2: Utilizator experimentat

Cadrul european comun de referință pentru limbi străine

Competențe de comunicare

- abilități de comunicare foarte bine dezvoltate datorită experienței de traducător/interpret și lector de limbă franceză
- interacționare facilă cu persoanele de orice vîrstă sau gen

Competențe dobândite la locul de muncă

- rapiditate în culegerea textelor de limbă franceză, engleză, română
- dezvoltarea abilităților lingvistice și de înțelegere în diferite domenii
- elaborarea testelor de apreciere ale nivelului de cunoștințe

Competențele digitale

AUTOEVALUARE				
Procesarea informației	Comunicare	Creare de conținut	Securitate	Rezolvarea de probleme
Utilizator experimentat	Utilizator experimentat	Utilizator experimentat	Utilizator independent	Utilizator independent

Competențele digitale - Grilă de auto-evaluare

Permis de conducere

B

Nume, prenume **Mamedova Tatiana**

Data nașterii 07.04.1971

Domiciliu: Chișinău

Telefon, e-mail: 373 22 55 71 22

talo479@yandex.com

Studii: superioare, filologie, filolog de limbă rusă și română, Universitatea de Stat din Chișinău /absolvită în 1993/

Experiență:

1993-1995 – Departamentul de Stat pentru Statistică al Republicii Moldova, traducător, secretar al Consiliului Colegial

1995 – 1998 – Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare, traducător rus-român

1998-1999 – firma de construcții "O clipă", manager în oficiu, traducător

1999-2003 – publicația economică "Capital", traducător rus-român

2003 – 2005 – Agenția de Presă "BASA-press", traducător român-rus

2005 – 2012 - Agenția de Presă "Infotag", revista "Profit", traducător rus-român

2010 – 2015 – Î.I. "Șevcenco Taras" /birou de traduceri/ traducător de limbă rusă și română

Din 2015 – Promo-Lingua S.R.L. /birou de traduceri/ traducător de limbă rusă și română

Din 2015 până în prezent – Lingvistica SRL. /birou de traduceri/ traducător de limbă rusă și română prin cumul

Calități: experiență, operativitate, calitate

Funcția solicitată: traducător de limbă rusă și română la domiciliu/prin cumul.

Autorizație de la Ministerul Justiției.